

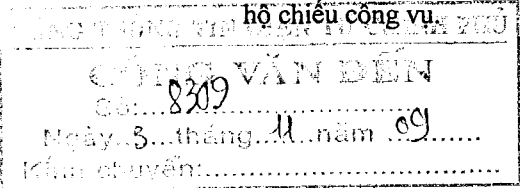
12
TTĐT

VĂN PHÒNG CHÍNH PHỦ CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 7706 /VPCP-QHQT

Hà Nội, ngày 02 tháng 11 năm 2009

V/v Đàm phán, ký kết Hiệp định miễn
thị thực cho người mang hộ chiếu
ngoại giao, hộ chiếu đặc biệt,
hộ chiếu công vụ.



Kính gửi:

- Bộ Ngoại giao;
- Bộ Tư pháp;
- Bộ Công an.

Xét đề nghị của Bộ Ngoại giao tại tờ trình số 3560/TTr-BNG-LS ngày 07 tháng 10 năm 2009 về việc đàm phán, ký kết Hiệp định giữa Chính phủ nước Cộng hoà xã hội chủ nghĩa Việt Nam và Chính phủ Cộng hoà A-rập Ai-cập về miễn thị thực cho người mang hộ chiếu ngoại giao, hộ chiếu đặc biệt và hộ chiếu công vụ; Hiệp định giữa Chính phủ nước Cộng hoà xã hội chủ nghĩa Việt Nam và Chính phủ các nước: Cộng hoà I-ta-li-a, Cộng hoà Lít-va, Vương quốc Tây Ban Nha về miễn thị thực cho người mang hộ chiếu ngoại giao, Thủ tướng Chính phủ có ý kiến như sau:

1. Phê duyệt nội dung dự thảo Hiệp định giữa Chính phủ nước Cộng hoà xã hội chủ nghĩa Việt Nam và Chính phủ Cộng hoà A-rập Ai-cập về miễn thị thực cho người mang hộ chiếu ngoại giao, hộ chiếu đặc biệt và hộ chiếu công vụ; dự thảo Hiệp định giữa Chính phủ nước Cộng hoà xã hội chủ nghĩa Việt Nam và Chính phủ các nước: Cộng hoà I-ta-li-a, Cộng hoà Lít-va, Vương quốc Tây Ban Nha về miễn thị thực cho người mang hộ chiếu ngoại giao.

2. Ủy quyền cho lãnh đạo Bộ Ngoại giao chủ trì, phối hợp với các Bộ, ngành liên quan đàm phán với các nước: Ai-cập, I-ta-li-a, Lít-va và Tây Ban Nha các Hiệp định miễn thị thực nêu trên và ủy quyền cho lãnh đạo Bộ Ngoại giao ký kết các Hiệp định này với đại diện Chính phủ các nước liên quan

Văn phòng Chính phủ xin thông báo để các cơ quan biết, thực hiện./.

BỘ TRƯỞNG, CHỦ NHIỆM



Nơi nhận:

- Như trên;
- TTCP, các PTT (để b/c);
- VPCP: BTCN, các PCN;
- Vụ TH, Công TTĐT;
- Lưu: VT, QHQT (3). 23

Nguyễn Xuân Phúc